



643-109

<b>UK</b>	Toaster.....	2
<b>H</b>	Kenyérpíró.....	4
<b>CZ</b>	Toaster.....	6
<b>PL</b>	Leivänpaahdin.....	8
<b>SK</b>	Hriankovač.....	10
<b>SLO</b>	Opekač.....	12
<b>RU</b>	тостер.....	14
<b>HR</b>	Toaster.....	16
<b>GR</b>	Φρυγανιέρα.....	18
<b>F</b>	Grille-pain.....	20

[www.adexi.eu](http://www.adexi.eu)

## UK

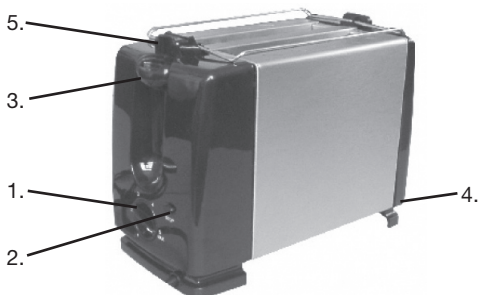
Please read all instructions before operating your new toaster. We suggest that you save the instruction manual for later use.

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

### IMPORTANT SAFEGUARDS

- Read all instructions thoroughly before use.
- Do not touch hot surfaces. This toaster is equipped with "Cool Walls" which makes you able touch the sides as well as the handles.
- To protect yourself against electrical shock do not immerse cord, plugs, or toaster in water or other liquid during use or when cleaning the appliance.
- Close supervision is necessary when any electrical appliance is used by or near children.
- **WARNING:** Children must be made aware of the possible danger of electrical appliances if used incorrectly.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or if it has been damaged in any manners. Return appliance to an authorised service dealer for examination, repair, or adjustment.
- Do not use outdoors or in a bathroom.
- Do not let cord hang over edge of table or worktop or touch a hot surface.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner.
- To disconnect: remove plug from wall outlet.
- Do not use the appliance for other than the intended use.
- Oversize foods, metal foil packages, or utensils must not be inserted in a toaster as they may create a risk of fire or electrical shock.
- A fire may occur if toasters are covered or touching flammable material, including curtains, draperies, walls, and the like, when in operation.
- Do not attempt to dislodge food when the toaster is plugged in.
- Do not place anything on top of the toaster when in use.
- This appliance must not be left unattended during use.
- Never use the toaster without the crumb tray.
- Empty the crumb tray often, otherwise there will be a risk of fire.

### LIST OF COMPONENTS



1. Electronic Variable browning control
2. Cancel button
3. Bread Carriage lever/high lift feature
4. Slide out crumb tray
5. Bunwarmer

### IMPORTANT POINTS

- Remove all packaging material from the bread before inserting in the toaster.
- Do not toast bread with sugar or glaze, or bread with stuffing.
- Do not toast thick pieces of bread, they can get stuck in the toaster.
- If the bread gets stuck in the toaster, remove the plug from the power outlet and let the toaster cool off.
- Move the carriage up and down a couple of times to release the bread. Do never use metal objects to remove the bread.

### INSTRUCTIONS FOR USE

Before using for the first time, run for a few minutes without bread. Some smoke may appear at first, this is normal and will disappear after a short while.

- Plug into a power outlet and turn the power outlet to on position.
- Place the bread in the openings. Adjust the selector knob to your desired toast colour position. Turn the selector knob to the right between 1 and 5. The browning level will increase in relation to the numbers. Push down the carriage.
- When the toasting is done, the carriage returns to its initial position and the toast will appear at the openings. The toaster automatically switches off. If the bread becomes stuck inside the toaster, switch it off and unplug, allow cooling and remove the bread.

- Do not use the toaster if the crumb-tray is not in its correct position.

**Importer:**  
Adexi group

We take reservations for printing errors.


### **Use of Cancel button**

When pressing the Cancel button, the automatic cycle stops and ejects the bread. You can interrupt the toasting process by pressing the cancel button. The toaster is ready for immediate re-use.

### **CLEANING**

- Ensure that the toaster is unplugged before cleaning.
- Never place in water or any other liquid.
- Before cleaning, unplug and allow to cool, then remove the crumb-tray by pulling it outward.
- Clean off remains of bread, burns, etc.
- Never insert any object, even a cloth, into the toaster.
- Once the crumbs have been removed, refit the tray, ensuring that it is in the correct position.

### **INFORMATION ON DISPOSAL OF THIS PRODUCT**

Please note that this Adexi product is marked with this symbol: 

This means that this product must not be disposed of together with ordinary household waste, as electrical and electronic waste must be disposed of separately.

In accordance with the WEEE directive, every member state must ensure correct collection, recovery, handling and recycling of electrical and electronic waste. Private households in the EU can take used equipment to special recycling stations free of charge. In some member states you can, in certain cases, return the used equipment to the retailer from whom you purchased it, if you are purchasing new equipment. Contact your retailer, distributor or the municipal authorities for further information on what you should do with electrical and electronic waste.

### **THE WARRANTY DO NOT COVER:**

- If the above points have not been observed.
- If the appliance has not been properly maintained, if force has been used against it or if it has been damaged in any other way.
- Errors or faults owing to defects in the electric distribution system.
- If the appliance has been repaired or modified or changed in any way or by any person not properly authorised.

## H

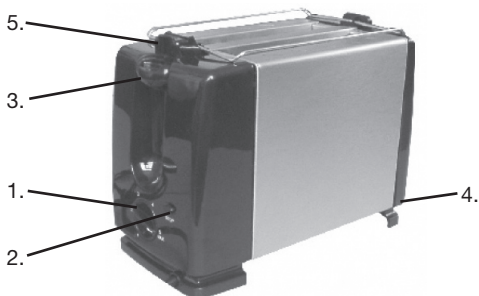
Az új kenyérpírtó használata előtt olvassa el az összes utasítást. Javasoljuk, hogy a használati útmutatót őrizze meg a későbbi használatra. Elektromos készülékek használatakor a mindig következő biztonsági óvintézkedéseket kell követni:

### FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

- Használatba vétel előtt figyelmesen olvassa el az összes utasítást.
- Ne érintse meg a forró felületeket. Ez a kenyérpírtó olyan hideg falú burkolattal rendelkezik, amely lehetővé teszi az oldalfalak és a fogantyúk megérintését.
- Az áramütés elleni védelem érdekében ne merítse a kábelt, a csatlakozót vagy a kenyérpírtót vízbe vagy egyéb folyadékba a használat alatt vagy a készülék tisztítása közben.
- Szigorú felügyeletre van szükség, ha a készüléket gyerekek vagy gyerekek közelében használják.
- FIGYELEM: A gyerekeket figyelmeztetni kell az elektromos berendezések helytelen használatából fakadó veszélyekre.
- Használat után és tisztítás előtt mindig húzza ki a készülék vezetékét a fali aljzatból.
- Semmiféle elektromos berendezést se működtessen sérült tápkábelrel vagy csatlakozóval, valamint abban az esetben, ha az alkalmazás nem működik megfelelően vagy ha bármilyen módon megsérült. Bevizsgálás, javítás vagy beállítás elvégzéséhez lépjen kapcsolatba a legközelebbi felhatalmazott szervizzel. Ne használja kültéren vagy a fürdőszobában.
- Ne engedje, hogy a tápkábel lelógjon az asztal vagy a munkalap széléről, és ne érintse meg a forró felületet.
- Ne helyezze a készüléket forró gáz-, vagy elektromos égőfejre, vagy annak közelébe.
- A leválasztáshoz: húzza ki a csatlakozót a fali aljzatból.
- A készüléket csak rendeltetésszerűen használja.
- Ne tegyen túl nagy, fóliába csomagolt élelmiszert vagy edényeket a kenyérpírtóba, mert tüzet vagy elektromos áramütést okozhatnak.
- Tűz keletkezhet, ha a kenyérpírtót lefedik vagy éghető anyaggal takarják le (beleértve ebbe a függönyöket, kárpitokat, és egyéb szöveteket) működés közben.
- Ne kísérelje meg addig kivenni az ételt a pírtóból, amíg csatlakozik az áramforráshoz.
- Használat közben ne helyezzen semmit a pírtó tetejére.

- A készüléket használat közben nem szabad őrizetlenül hagyni.
- Soha ne használja a pírtót a morzsatálca nélkül.
- Gyakran ürítse a morzsatálcát, egyéb esetben tűzveszély kockázata állhat fenn.

### ÖSSZETEVŐK LISTÁJA



1. Elektronikusan változtatható pírtás szabályozó
2. Mégse (Cancel) gomb
3. Kenyéremelő kar/magasra emelés tulajdonság
4. Kicsúsztatható morzsatálca
5. Zsemle melegítő

### FONTOS PONTOK

- Távolítsa el minden csomagolást a kenyérről, mielőtt a pírtóba helyezi.
- Ne pírtson cukros vagy cukormázos kenyeret vagy töltött kenyeret.
- Ne pírtson vastag szelet kenyeret a pírtóban, mert ezek a pírtóba ragadhatnak.
- Ha a kenyér a pírtóba ragad, húzza ki a csatlakozót az fali aljzatból és hagyja lehűlni a pírtót.
- A kenyér kiszabadításához mozgassa fel és le a kiemelő kart. A kenyér kivételéhez ne használjon fémtárgyakat.

### HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK

A pírtót az első használat előtt pár másodpercig kenyér nélkül működtesse. Először füst keletkezhet, amely nem tekinthető rendellenesnek és egy idő után eltűnik.

- Csatlakoztassa a pírtót a fali aljzathoz és kapcsolja be a fali aljzatot.
- Helyezze a kenyeret a nyílásba. A kiválasztó gombot állítsa a kívánt pírtási szín állásba. Forgassa el jobbra a kiválasztó gombot, az 1-es és 5-ös állás közötti értékre. A barnítási szint a számok arányában nő. Nyomja le a kiemelőkart.

- A pirítás végeztével a kiemelőkar visszatér a kezdeti helyzetbe, és a pirító megjelenik a nyílásban. A pirító automatikusan kikapcsol. Ha a kenyér a pirítóba tagad, kapcsolja ki a készüléket és húzza ki az aljzatból, engedje lehűlni a pirítót és távolítsa el a kenyeret.
- Ne használja a kenyérpirítót, amíg a morzsátálca nincs a megfelelő helyen.

### **A Mégse gomb használata**

A Mégse gomb megnyomásakor az automatikus ciklus leáll, és a készülék kiadja a kenyeret. A pirítási folyamat a Mégse gomb megnyomásával szakítható meg. A pirító készen áll az azonnali használatra.

### **TISZTÍTÁS**

- A tisztítás megkezdése előtt ellenőrizze, hogy kihúzta-e a pirítót az aljzatból.
- Soha ne helyezze a készüléket vízbe vagy más folyadékba.
- Tisztítás előtt húzza ki a készüléket és hagyja lehűlni, majd kifelé húzva távolítsa el a morzsátalcát.
- Távolítsa el a kenyérmaradékokat, az odaégett részeket stb.
- Soha ne helyezzen semmilyen tárgyat – még ruhát se – a pirítóba.
- A morzsák eltávolítását követően helyezze vissza a tálcát, ellenőrizze, hogy a megfelelő helyzetben helyezte-e vissza.

### **A TERMÉK ÁRTALMATLANÍTÁSÁVAL KAPCSOLATOS INFORMÁCIÓ**

Kérjük, jegyezze meg, hogy ezt az Adexi terméket ez a szimbólum jelöli: 

Ez azt jelenti, hogy a termék nem ártalmatlanítható a szokásos háztartási szeméttel együtt, mivel az elektromos és az elektronikus szemetet külön kell ártalmatlanítani.

A WEEE direktíva előírásai szerint az összes tagállamnak biztosítani kell a hulladék elektromos és elektronikus berendezések megfelelő begyűjtését, kezelését és újrahasznosítását. Az EU tagállamaiban az egyéni háztartások térítésmentesen leadhatják a használt berendezéseket egy erre szakosodott gyűjtőhelyen. Néhány tagállamban bizonyos esetekben a használt berendezések visszavihetők ahhoz a forgalmazóhoz, ahonnan a terméket megvásárolta, azzal a feltétellel, hogy új terméket vásárol. A hulladék elektromos és elektronikus berendezések kezelésével kapcsolatosan bővebb információkért lépjen kapcsolatba a kiskereskedővel, a forgalmazóval vagy a helyi hatósággal.

### **A JÓTÁLLÁS ÉRVÉNYÉT VESZTI:**

- Ha a fenti pontokat nem vették figyelembe.
- Ha a készüléket nem tartották megfelelően karban, ha megerőltették vagy bármilyen más módon tettek benne kárt.
- Az elektromos hálózat meghibásodásának következtében létrejövő hibák esetén.
- Ha a készüléken a megfelelő jogosultságokkal nem rendelkező személy végzett javítást, módosítást vagy változtatást.

### **Importőr:**

Adexi Group

A nyomtatási hibákért felelősséget nem vállalunk.

## CZ

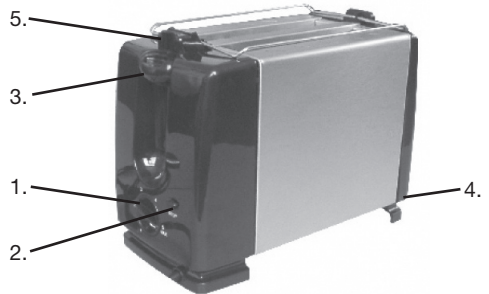
Před prací na svém novém toasteru si prosím přečtete celý návod. Doporučujeme, abyste si návod uložili pro pozdější použití. Při používání elektrických přístrojů byste měli vždy dodržovat základní bezpečnostní opatření:

### DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- Před použitím si vždy přečtete všechny pokyny.
- Nesahejte na horké povrchy. Tento toaster má „studené stěny“, takže se můžete dotýkat stran a rukojetí.
- V zájmu své ochrany proti úrazu elektrickým proudem během používání nebo čištění nedávejte šňůru, zástrčku nebo toaster do vody nebo jiné kapaliny.
- Pokud spotřebič používají děti nebo je používán v blízkosti dětí, je nutný bedlivý dohled.
- **VAROVÁNÍ:** Děti musejí být informovány o tom, proč je nesprávné používání elektrických spotřebičů nebezpečné.
- Pokud přístroj nepoužíváte nebo jej chcete vyčistit, odpojte ho ze zásuvky.
- Neprovazujte žádný přístroj s poškozenou šňůrou nebo zástrčkou a také poté, co jste zjistili nesprávnou funkci přístroje nebo když je nějak poškozen. Přístroj předejte do autorizovaného servisu, aby byl zkontrolován, opraven nebo seřízen. Nepoužívejte venku ani v koupelně.
- Nenechejte šňůru viset přes okraj stolu nebo pracovní plochy a ani se dotýkat horkého povrchu.
- Nedávejte na plynový nebo elektrický sporák ani do jeho blízkosti.
- Odpojení: vypojte zástrčku ze zásuvky.
- Přístroj nepoužívejte k jinému než zamýšlenému účelu.
- Do toasteru nesmíte vkládat příliš velké kusy potravin, obaly z kovové fólie ani kuchyňské náčiní, protože by mohl vzniknout požár nebo úraz elektrickým proudem.
- Pokud jsou toastery zakrývány hořlavým materiálem včetně záclon, závěsů, stěn apod., může dojít k požáru, když je toaster v provozu.
- Nezkoušejte vytlačit potraviny, když je toaster zapojen do zásuvky.
- Když je toaster v provozu, nedávejte nic nahoru.
- Tento přístroj nesmíte při používání nechat bez dozoru.

- Toaster nikdy nepoužívejte bez tácku na drobty.
- Táček na drobty pravidelně vyprazdňujte, jinak hrozí nebezpečí požáru.

### SEZNAM DÍLŮ



1. Elektronické variabilní ovládání opékání
2. Tlačítko Storno
3. Páka držáku chleba/funkce zvedání
4. Výsun tácku na drobty
5. Ohřivač housek

### DŮLEŽITÉ BODY

- Než chléb vložíte do toasteru, sejměte z něj všechn obalový materiál.
- Netoastujte chléb s cukrem, plevou nebo náplní.
- Netoastujte příliš silné krajice, protože mohou v toasteru uvíznout.
- Pokud chléb uvízne v toasteru, vyjměte jej z elektrické zásuvky a nechtejete toaster vychladnout.
- Posuňte toaster několikrát nahoru a dolů, abyste chléb uvolnili. Pro vyjmutí chleba nikdy nepoužívejte kovové objekty.

### NÁVOD K POUŽITÍ

Než toaster použijete poprvé, spusťte jej několik minut bez chleba. Nejprve se objeví trochu kouře – to je normální a za chvíli kouř zmizí.

- Zapojte do elektrické zásuvky a zajistěte, aby v ní byl proud.
- Dejte chléb do otvoru. Nastavte volič podle vámi požadované míry opečení toastu. Volič můžete nastavit do poloh 1 až 5. Čím vyšší číslo, tím silnější opečení. Zatlačte držák chleba.
- Jakmile bude toast opečený, držák se vrátí do své počáteční polohy a toast bude v otvoru. Toaster se automaticky vypne. Jestliže chléb uvízne v toasteru, vypněte jej a odpojte ze zásuvky, nechte vychladnou a chléb vyjměte.

- Toaster nepoužívejte, pokud tácek na drobty není ve správné poloze.


### **Použití tlačítka Storno**

Když stisknete tlačítko Storno, automatický cyklus se zastaví a vysune chléb. Proces toastování můžete přerušit tlačítkem Storno. Toaster je připraven pro okamžité použití.

### **ČIŠTĚNÍ**

- Před čištěním zajistěte, aby toaster byl odpojen ze zásuvky.
- Nikdy nedávejte do vody ani jiné kapaliny.
- Před čištěním odpojte ze zásuvky a nechte vychladnout, pak vytáhněte tácek na drobty.
- Odstraňte zbytky chleba, připálené kousky atd.
- Nikdy do toasteru nekládejte žádné předměty, ani hadr.
- Jakmile odstraníte drobty, dejte tácek zpět a zkontrolujte, zda je ve správné poloze.

### **INFORMACE O LIKVIDACI TOHOTO VÝROBKU**

Všimněte si prosím, že tento výrobek Adexi je označen tímto symbolem: 

To znamená, že tento výrobek nesmíte vyhodit do běžného domovního odpadu, protože elektrický a elektronický odpad musí být likvidován zvlášť.

V souladu se směrnicí WEEE musí každý členský stát zajistit správný sběr, obnovu, manipulaci a recyklaci elektrického a elektronického odpadu.

Soukromé domácnosti v EU mohou použité vybavení bezplatně odevzdat ve speciálních recyklačních sběrnách. V některých členských státech můžete v některých případech vrátit použité vybavení u prodejce, od kterého jste výrobek zakoupili, pokud zároveň zakoupíte nový výrobek. Další informace o tom, co byste měli dělat s elektrickým a elektronickým odpadem, vám sdělí prodejce, distributor nebo městský úřad.

### **ZÁRUKA NEPLATÍ V TĚCHTO PŘÍPÁDECH:**

- Jestliže jste se neřídili výše uvedenými informacemi.
- Jestliže spotřebič nebyl řádně udržován, pokud s ním bylo zacházeno s nepřiměřenou silou nebo pokud byl poškozen jiným způsobem.
- Chyby nebo poruchy v rozvodu elektrické energie.
- Jestliže přístroj byl opraven, pozměněn nebo změněn, a to jakýmkoli způsobem nebo osobou, která nemá řádné oprávnění.

### **Dovozce:**

Adexi Group

Neručíme za tiskové chyby.

Abyście Państwo mieli pełne zadowolenie z Waszego nowego opiekacza, prosimy Was o dokładne przeczytanie instrukcji obsługi zanim zaczniecie go używać.

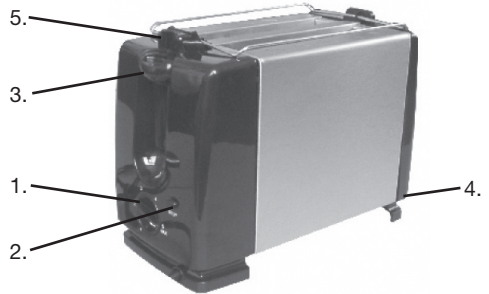
Zalecamy również zachowanie niniejszej instrukcji w razie potrzeby przypomnienia funkcji opiekacza w przyszłości.

### WAŻNE WSKAZÓWKI W ZAKRESIE BEZPIECZEŃSTWA

- Przeczytaj całą instrukcję obsługi.
- Urządzenie, przewód elektryczny oraz wtyczka nie mogą być zanużane w jakimkolwiek płynie.
- Podczas pracy urządzenia zwróć uwagę na znajdujące się w pobliżu dzieci.
- Wyciągnij wtyczkę z gniazdka sieciowego gdy nie używasz opiekacza oraz przed jego czyszczeniem. Poczekaj do wystygnięcia opiekacza zanim rozpoczniesz jego czyszczenie.
- W przypadku uszkodzenia przewodu elektrycznego urządzenia lub samego urządzenia, bądź stwierdzenia nieprawidłowości w funkcjonowaniu opiekacza należy oddać urządzenie do punktu serwisowego albowiem konieczne jest użycie specjalnych narzędzi w celu dokonania naprawy/przeglądu. Używanie nieoryginalnych części przy naprawach urządzenia może być powodem jego dalszych uszkodzeń.
- Używaj urządzenie wyłącznie w pomieszczeniach zadaszonych.
- Nie pozwól aby przewód elektryczny zwiisał poza kant stołu na którym ustawiony jest opiekacz lub miał on styczność z nagrzanymi powierzchniami.
- Nie stawiaj opiekacza na palnikach gazowych/elektrycznych lub w ich pobliżu.
- Nie wkładaj do opiekacza pieczywa zapakowanego w folię oraz grubo pokrojonego pieczywa albowiem może to być powodem pożaru.
- Podczas używania opiekacza nie mogą znajdować się w pobliżu materiały łatwopalne.
- Nie zakrywaj nigdy opiekacza podczas jego użytkowania.
- Nie wyjmuj opiekanego pieczywa podczas pracy opiekacza.
- Szufladka na okruchy musi być regularnie opróżniana dla uniknięcia powstania pożaru.
- Używaj opiekacza wyłącznie dla celów gospodarstwa domowego.
- Nie pozostawiaj opiekacza bez nadzoru podczas jego pracy.
- Podczas pracy urządzenia zwróć uwagę aby przewód elektryczny nie stykał się z rusztem.

- Nie dotykaj części metalowych opiekacza gdy jest on włączony albowiem będą one bardzo gorące.
- Nie używaj opiekacza bez szufladki na okruchy.

### OPIS BUDOWY



1. Elektroniczny regulator stopnia opiekania
2. Przycisk przerywania procesu opiekania
3. Przycisk funkcji podgrzewania
4. Szufladka na okruchy
5. W załączeniu ruszt

### WAŻNE UWAGI

- Usuń wszelkie opakowanie z pieczywa przed włożeniem do opiekacza.
- Unikaj opiekania pieczywa z glazurą i/lub cukrem oraz tostów z serem itp.
- Nie wkładaj zbyt grubych kromek pieczywa dla uniknięcia ich zablokowania w ruszcie.
- W przypadku zablokowania pieczywa w ruszcie, wyjmij wtyczkę z gniazdka sieciowego i pozostaw opiekacz do wystygnięcia.
- Przesuń kilkakrotnie w dół i do góry dźwignię rusztu dla odblokowania pieczywa. W przypadku gdyby to nie pomogło przekręć opiekacz dnem do góry i potrząśnij nim ostrożnie.
- Nie używaj nigdy przedmiotów metalowych przy wyjmowaniu zablokowanego pieczywa z opiekacza.

### UŻYTKOWANIE

- Na początku użytkowania nowego opiekacza może powstać nieznaczne dymienie, jest ono niegroźne i ustąpi po upływie krótkiego czasu.
- Włóż wtyczkę do gniazdka sieciowego.
- Włóż pieczywo do opiekacza i ustaw stopień intensywności opiekania w żądanej pozycji, przekręcając pokrętkę w prawo. Wybierz żądany stopień opiekania od 1 - 5, gdzie im wyższa cyfra tym silniej opieczono pieczywo.



- Opuść ruszt z pieczywem. Zauważ iż opuszczenie rusztu jest możliwe tylko gdy wtyczka znajduje się w włączonym gniazdku sieciowym.
- Po zakończeniu procesu opiekania opieczone pieczywo zostanie "wypchnięte" do góry z opiekacza. Opiekacz wyłącza się automatycznie.
- Po zakończeniu użytkowania wyciągnij wtyczkę z gniazdka sieciowego. Przechowuj opiekacz w miejscu niedostępnym dla dzieci.

### **Przerywanie procesu opiekania**

Proces opiekania może zostać przerwany poprzez naciśnięcie przycisku przerywania procesu.

Po naciśnięciu przycisku ruszt z opiekanym pieczywem uniesie się automatycznie do góry, umożliwiając sprawdzenie czy pieczywo jest wystarczająco opieczone.


### **KILKA WSKAZÓWEK**

Opiekacz może być wykorzystawany do opiekania wielu rodzajów świeżego oraz zmrożonego pieczywa. Trudno jest doradzać stopień intensywności opiekania albowiem jest on uzależniony od indywidualnych preferencji i jego wybór musi być dokonany drogą prób i doświadczeń. Grubsze kromki pieczywa będą oczywiście wymagały dłuższego czasu opiekania.

### **KONSERWACJA**

- Wyjmij wtyczkę z gniazdka sieciowego i pozostaw opiekacz do całkowitego wystygnięcia.
- Okruchy z opiekacza należy usuwać często.
- Zewnętrzne ścianki wytrzyj suchą lub lekko wilgotną ściereczką. Nie używaj trących lub ścierających środków czyszczących. Nie używaj szczotek metalowych do czyszczenia opiekacza.
- Nie używaj stalowych szczotek/gąbek z powierzchnią ścierającą do czyszczenia opiekacza albowiem drobne metalowe włoski mogą pozostać na elektrycznych częściach opiekacza i spowodować jego uszkodzenie.
- Opiekacza nie można zanurzać w jakimkolwiek płynie

### **INFORMACJE O UTYLIZACJI I RECYKLINGU TEGO PRODUKTU**

Prosimy zauważyć, że ten produkt Adexi oznaczony jest następującym symbolem: 

Oznacza on, że produktu nie należy wyrzucać wraz z normalnymi odpadami gospodarstwa domowego, ponieważ zużyty sprzęt elektroniczny należy utylizować osobno.

Zgodnie z dyrektywą WEEE (w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego), każde Państwo Członkowskie zapewnia właściwą zbiórkę, odzysk, przetwarzanie i recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prywatne gospodarstwa domowe na obszarze UE mogą nieodpłatnie oddawać zużyty sprzęt do specjalnych zakładów utylizacji odpadów. W niektórych Państwach Członkowskich można zwrócić zużyty sprzęt sprzedawcy, u którego dokonano zakupu, pod warunkiem zakupu nowego sprzętu. Aby uzyskać więcej informacji na temat postępowania ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym, należy zwrócić się do sprzedawcy, dystrybutora lub władz miejskich.

### **GWARANCJA BĘDZIE UNIEWAŻNIONA W PRZYPADKU:**

- Jeśli wyżej wymienione nie było przestrzegane.
- Jeśli urządzenie było niewłaściwie użytkowane powodując uszkodzenia mechaniczne.
- Jeśli uszkodzenie powstało w wyniku uszkodzeń w instalacji sieciowej.
- Jeśli zostały dokonywane naprawy urządzenia przez osoby nieupoważnione.

W związku ze stałym udoskonalaniem naszych produktów zarówno od strony funkcjonalnej jak i projektowej, zastrzegamy sobie prawo do zmian w produktach bez wcześniejszego uprzedzenia.

### **Importer**

Adexi group

Z zastrzeżeniem ew. błędów w druku

## SK

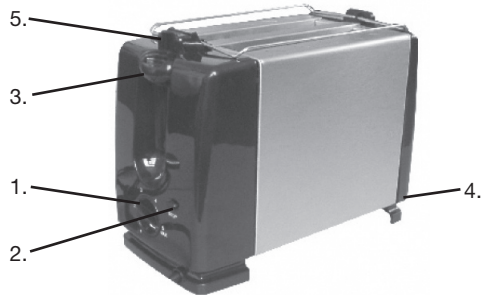
Pred prevádzkou vášho nového hriankovača si prečítajte všetky pokyny. Odporúčame, aby ste si uložili používateľskú príručku pre použitie v budúcnosti. Pri používaní elektrických zariadení vždy dodržujte základné bezpečnostné opatrenia, a to vrátane:

### DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- Pred použitím si poriadne prečítajte všetky pokyny.
- Nedotýkajte sa horúcich povrchov. Tento hriankovač je vybavený „studenými stenami“, ktoré vám umožňujú sa dotýkať bočných strán ako ja rukoväti.
- Aby ste sa chránili pred zásahom elektrickým prúdom, neponárajte počas používania alebo čistenia zariadenia káble, zástrčky, prípadne hriankovač do vody alebo inej kvapaliny.
- Keď sa akékoľvek elektrické zariadenie používa vedľa alebo v blízkosti detí, musíte im venovať zvýšenú pozornosť.
- **VAROVANIE:** Deti musíte oboznámiť s možným nebezpečenstvom elektrických zariadení, ak sa používajú nesprávne.
- V prípade nepoužívania a pred čistením odpojte od zásuvky.
- Žiadne zariadenie neprevádzkujte s poškodeným káblom alebo zástrčku, prípadne po zlyhaní zariadenia alebo v prípade, že sa akýmkoľvek spôsobom poškodilo. Zariadenie vráťte na preskúmanie, opravu alebo nastavenie autorizovanému poskytovateľovi servisu. Nepoužívajte v exteriéri alebo v kúpeľni.
- Nenechávajte previsať kábel cez hranu stola alebo pracovnej dosky, prípadne sa nedotýkajte horúceho povrchu.
- Nedávajte na horúci plynový alebo elektrický horák alebo do jeho blízkosti.
- Odpojenie: vytiahnite zástrčku zo sieťovej zásuvky.
- Zariadenie nepoužívajte na iné ako určené použitie.
- Nadmerne veľké jedlá, balenia z kovovej fólie prípadne kuchynské pomôcky sa nemôžu vkladať do hriankovača, pretože môžu vytvoriť riziko požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom.
- Ak sa hriankovače počas prevádzky zakryjú alebo dotýkajú horľavých materiálov, a to vrátane záclon, závesov, stien a pod., môže vzniknúť požiar.
- Nepokúšajte sa vytlačiť jedlo, keď je hriankovač zapojený.

- Počas používania na hriankovač nič nedávajte.
- Toto zariadenie nemôžete počas používania nechať bez dozoru.
- Nikdy nepoužívajte hriankovač bez podnosu na omrvinky.
- Podnos na omrvinky pravidelne čistite, pretože v opačnom prípade vzniká nebezpečenstvo požiaru.

### ZOZNAM KOMPONENTOV



1. Ovládanie elektronického premenlivého opekania
2. Tlačidlo zrušenia
3. Páčka na posunutie chleba/funkcia vysokého zdvihnutia
4. Vysunutie podnosu na omrvinky
5. Ohrievač na buchtičky

### DÔLEŽITÉ BODY

- Pred vložením do hriankovača odstráňte všetok baliaci materiál z chleba.
- Nehriankujte chlieb z cukrom alebo plevou, prípadne chlieb s plnkou.
- Nehriankujte hrubé kúsky chleba, pretože sa môžu v hriankovači zaseknúť.
- Ak sa chlieb v hriankovači zasekne, vytiahnite zástrčku zo sieťovej zásuvky a nechajte hriankovač schlaďiť.
- Niekoľkokrát posuňte posuvný prvok nahor a nadol, aby sa chlieb uvoľnil. Na vybratie chleba nikdy nepoužívajte kovové predmety.

### POKYNY PRE POUŽITE

Pred prvým použitím nechajte niekoľko minút v prevádzke bez chleba. Najskôr sa môže objaviť trochu dymu, ale to je normálne a po krátkej dobe sa dym stratí.

- Zapojte do sieťovej zásuvky a sieťovú zásuvku zapnite.

- Chlieb vložte do otvorov. Nastavte volič do požadovanej polohy sfarbenia hrianky. Otočte volič doprava v rozsahu 1 až 5. Úroveň opečenia sa so zvyšujúcimi číslami bude zvyšovať. Zatlačte nadol posuvný prvok.
- Po skončení hriankovania sa posuvný prvok vráti do úvodnej polohy a v otvoroch sa objavia hrianky. Hriankovač sa automaticky vypne. Ak sa chlieb v hriankovači zasekne, vypnite ho a odpojte, nechajte ho schlaďiť a potom vyberte chlieb.
- Nepoužívajte hriankovač, ak nie je podnos na omrvinky vo svojej správnej polohe.


#### Používanie tlačidla zrušenia

Pri stlačení tlačidla zrušenia sa zastaví automatický cyklus a vysunie sa chlieb. Proces hriankovania môžete prerušiť tlačidlom zrušenia. Hriankovač je pripravený pre okamžité použitie.

#### ČISTENIE

- Zaistite, či je hriankovač pred čistením odpojený.
- Nikdy nedávajte do vody alebo akejkoľvek inej kvapaliny.
- Pred čistením odpojte a nechajte schlaďiť a potom vyberte podnos na omrvinky tak, že ho vytiahnete von.
- Odstráňte zvyšky chleba, spálené kúsky atď.
- Do hriankovača nikdy nekladajte žiadny objekt, a to vrátane handričky.
- Po odstránení omrvínok podnos opätovne upevnite, pričom zaistíte, že je vo svojej správnej polohe.

#### INFORMÁCIE O LIKVIDÁCII TOHTO PRODUKTU

Uvedomte si, že tento produkt značky Adexi je označený týmto symbolom: 

To znamená, že tento produkt sa nemôže likvidovať spolu s bežným komunálnym odpadom, pretože elektrický a elektronický odpad sa musí likvidovať samostatne.

Každý členský štát musí v súlade s normou WEEE zaistiť správny zber, obnovovanie, manipuláciu a recykláciu elektrického a elektronického odpadu. Súkromné domácnosti v EÚ môžu bezplatne zaniest použité zariadenia do špeciálnych recyklačných stredísk. V niektorých členských štátoch môžete v určitých prípadoch vrátiť použité vybavenie maloobchodnému predajcovi, od ktorého ste ho zakúpili vtedy, ak kupujete nové vybavenie. Ďalšie informácie o manipulácii s elektrickým a elektronickým odpadom získate u maloobchodného predajcu, distribútora alebo na mestskom úrade.

#### ZÁRUKA STRÁCA PLATNOSŤ:

- Ak sa nedodrжали vyššie uvedené body.
- Ak sa zariadenie správne neudržiavalo, ak sa s ním násilne zaobchádzalo alebo ak sa akýmkoľvek iným spôsobom poškodilo.
- Chyby alebo zlyhania spôsobené poruchami v distribučnom elektrickom systéme.
- Ak sa zariadenie akýmkoľvek spôsobom opravilo, upravilo alebo zmenilo, prípadne ak to vykonala osoba, ktorá na to nemá oprávnenie.

#### Dovozca:

Adexi Group

Nepreberáme zodpovednosť za tlačové chyby.

# SLO

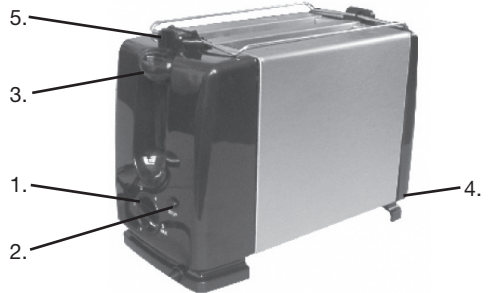
Prosimo, da pred uporabo vašega novega opekača v celoti preberete navodila. Priporočamo vam, da navodila za uporabo shranite za kasnejšo uporabo. Kadar uporabljate električne naprave, morate vedno slediti osnovnim varnostnim ukrepom, vključno s sledečimi:

## POMEMBNE ZAŠČITE

- Pred uporabo temeljito preberite celotna navodila.
- Ne prijemajte vročih površin. Ta opekač je opremljen s "Hladnimi stenami", zaradi česar lahko prijemate stene, prav tako kot ročaje.
- Da bi se zaščitili pred električnim udarom, med uporabo ali čiščenjem naprave kabla, vtičev ali opekača ne potaplajte v vodo ali druge tekočine.
- Kadar se kakršna koli električna naprava uporablja v bližini otrok, ali jo uporabljajo otroci, je potreben natančen nadzor.
- **OPOZORILO:** Otroci se morajo zavedati morebitnih nevarnosti električnih naprav v primeru nepravilne uporabe.
- Kadar ni v uporabi ali pred čiščenjem, vtič naprave izvlecite iz vtičnice.
- Ne uporabljajte nobene naprave s poškodovanim kablom ali vtičem, ali v primeru okvare, ali če je bila naprava na kakršen koli način poškodovana. Vrnite napravo pooblaščenemu servisu prodajalca za pregled, popravila ali prilagoditev. Ne uporabljajte zunaj ali v kopalnici.
- Kabla ne pustite viseti čez rob mize ali delovnega pulta, prav tako pa se ne sme dotikati vroče površine.
- Ne postavljajte na ali v bližino vročih plinskih ali električnih gorilnikov.
- Za izključitev: odstranite vtič iz stenske vtičnice.
- Naprave ne uporabljajte za drugačne namene, kot je predvidena.
- V opekač ni dovoljeno vstavljati prevelike hrane, paketov iz kovinske folije, ali kuhinjskih potrebščin, saj lahko povzročijo tveganje požara ali električnega udara.
- Če je opekač med uporabo prekrit z, ali se dotika vnetljivih materialov, vključno z zavesami, zastori, zložljivimi stenami in podobnim, lahko pride do požara.
- Ne poskušajte odstraniti zataknjene hrane kadar je opekač priključen na elektriko.
- Ničesar ne postavljajte na opekač, kadar je v uporabi.

- Te naprave med uporabe ne smete pustiti brez nadzora.
- Opekača nikoli ne uporabljajte brez pladnja za drobtine.
- Pogosto izpraznite pladenj za drobtine, saj v nasprotnem primeru predstavlja tveganje požara.

## SEZNAM SESTAVNIH DELOV



1. Elektronsko nastavljeni nadzor zapečenosti
2. Gumb za preklc
3. Vzvod nosilca kruha/možnost visokega dviga
4. Drсни pladenj za drobtine
5. Grelec za žemlje

## POMEMBNI NAPOTKI

- Preden kruh vstavite v opekač, z njega odstranite ves embalažni material.
- Ne vstavljajte kruha s sladkorjem ali glazuro, ali polnjenega kruha.
- Ne vstavljajte debelih kosov kruha, ker se lahko zataknejo v opekač.
- Če se kruh zatakne v opekaču, izvlecite vtič iz električne vtičnice in počakajte, da se opekač ohladi.
- Nekajkrat dvignite in spustite nosilec, da bi sprostili kruh. Za odstranjevanje kruha nikoli ne uporabljajte kovinskih predmetov.

## NAVODILA ZA UPORABO

Pred prvo uporabo, napravo za nekaj minut zaženite brez kruha. Na začetku se lahko pojavi nekaj dima, kar je normalno in bo prenehalo v nekaj trenutkih.

- Vstavite vtič v električno vtičnico in jo premaknite v vklopljeni položaj.
- Vstavite kruh v odprtine. Nastavite izbirni gumb v položaj za želeno barvo popečene rezine. Obrnite izbirni gumb v desno med 1 in 5. Nivo zapečenosti se povečuje glede na višje številke. Potisnite nosilec navzdol.

- Ko je popečenje končano, se nosilec vrne v začetni položaj, popečeni kruh pa se pojavi na odprtinah. Opekač se avtomatično izklopi. Če se kruh zatakne znotraj opekača, ga izklopite in izvlecite vtiči, počakajte, da se opekač ohladi in odstranite kruh.
- Ne uporabljajte opekača, če pladenj za drobtine ni v pravilnem položaju.


### Uporaba gumba za preklic

Kadar pritisnete gumb za preklic, se avtomatični cikel zaustavi in kruh je izvržen. Postopek popečenja lahko prekinete s pritiskom na gumb za preklic. Opekač je pripravljen za takojšnjo uporabo.

### ČIŠČENJE

- Prepričajte se, da je opekač pred čiščenjem izključen iz električnega omrežja.
- Nikoli ne postavljajte v vodo ali drugo tekočino.
- Pred čiščenjem ga izklopite iz omrežja in počakajte, da se ohladi, nato pa odstranite pladenj za drobtine tako, da potegnete navzven.
- Očistite ostanke kruha, zažgane kose, itd.
- V opekač nikoli ne vstavljajte predmetov, niti krpe.
- Potem, ko so bile drobtine odstranjene, ponovno namestite pladenj in se prepričajte, da je v pravilnem položaju.

### INFORMACIJE O ODSTRANITVI TEGA IZDELKA

Prosimo upoštevajte, da je ta Adexi izdelek označen s tem simbolom: 

To pomeni, da izdelek ni dovoljeno odstraniti skupaj z običajnimi gospodinjskimi odpadki, saj je električne in elektronske odpadke potrebno odstraniti ločeno.

V skladu z direktivo WEEE, mora vsaka država članica zagotoviti ustrezno zbiranje, transport, ravnanje in recikliranje električnih in elektronskih odpadkov. Zasebna gospodarstva v EU lahko rabljeno opremo brezplačno odnesejo na posebne postaje za recikliranje. V nekaterih državah članicah lahko, v določenih primerih, vrnete rabljeno opremo trgovcu na drobno, pri katerem ste jo kupili, če kupujete novo opremo. Stopite v stik z vašim trgovcem na drobno, razpečevalcem ali občinskimi oblastmi za nadaljnje informacije o tem, kaj storiti z električnimi in elektronskimi odpadki.

### GARANCIJA NI VELJAVNA:

- Če zgoraj navedeni napotki niso bili upoštevani.
- Če naprava ni bila ustrezno vzdrževana, če je bila na njej uporabljena sila ali če je bila poškodovana na kakršen koli drug način.
- Napake ali okvare, ki izhajajo iz okvar v sistemu za distribucijo elektrike.
- Če je napravo popravila ali na kakršen koli način modificirala ali spremenila katera koli oseba, ki ni ustrezno pooblaščen.

### Uvoznik:

Adexi group

Pridržujemo si pravico do tiskarskih napak.

Перед началом использования тостера ознакомьтесь со всеми инструкциями. Рекомендуются сохранить эту инструкцию, чтобы к ней можно было обращаться в дальнейшем. При использовании электрических приборов должны соблюдаться основные меры предосторожности, включая следующие:

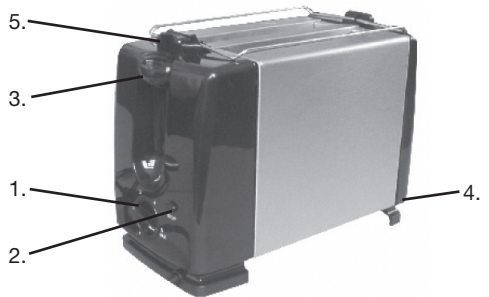
**ВАЖНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ**

- Перед использованием внимательно прочитайте все инструкции.
- Не прикасайтесь к горячим поверхностям. Тостер снабжен «термоизолированными стенками», которые дают вам возможность дотрагиваться до стенок и ручек.
- Для предотвращения поражения электрическим током во время использования или очистки тостера не погружайте кабель, вилки или сам тостер в воду и другие жидкости.
- Использование прибора детьми или вблизи от детей должно производиться под постоянным наблюдением взрослых.
- **ВНИМАНИЕ:** Дети должны понимать возможную опасность неправильного использования электрических приборов.
- Перед очисткой тостера, или если он не используется, его следует отсоединить от электрической сети.
- Не пользуйтесь электрическими приборами с поврежденным шнуром или вилкой, а также после сбоев в их работе или при возникновении любых повреждений. Возвратите прибор авторизованному сервисному дилеру для проверки, ремонта или регулировки.
- Запрещается использовать прибор вне помещения или в ванной.
- Кабель питания не должен нависать над краем стола или прилавка и не должен соприкасаться с горячими поверхностями.
- Не ставьте тостер на горячую газовую или электрическую горелку или рядом с ней.
- Отсоединение от сети: извлеките вилку из сетевой розетки.
- Запрещается использовать устройство для целей, для которых оно не предназначено.
- Запрещается вставлять в тостер пищу, размеры которой превышают установленные размеры, упаковки из металлической фольги или посуду, так как это может привести к возгоранию и

поражению электрическим током.  
 - Накрыванию работающих тостеров легковоспламеняющимися материалами, например, занавесками, тканями, стенами и т. д., а также размещение тостеров вблизи них может привести к возгоранию

- Запрещается извлекать пищу при работающем тостере.
- При использовании тостера запрещается что-либо на него ставить.
- Не оставляйте работающий тостер без наблюдения.
- Не используйте тостер без лотка для крошек.
- Регулярно очищайте лоток для крошек, в противном случае может возникнуть опасность возгорания.

**СПИСОК КОМПОНЕНТОВ**



1. Автоматический электронный регулятор поджаривания
2. Кнопка «Отмена»
3. За счет рычажка держателя хлеба ломтики выдвигаются высоко
4. Выдвижной лоток для крошек
5. Подогрев булочек

**ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ**

- Перед приготовлением хлеба снимите с него все упаковочные материалы.
- Запрещается поджаривать хлеб с сахаром или глазурью, а также изделия с начинкой.
- Запрещается поджаривать толстые куски хлеба, они могут застрять в тостере.
- Если хлеб застрял в тостере, выньте вилку из сетевой розетки и дайте тостеру остыть.
- Для извлечения хлеба несколько раз передвиньте держатель вверх и вниз. Для извлечения хлеба не используйте металлические предметы.

## ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Перед первым использованием тостер должен проработать несколько минут без хлеба.

При первом использовании может появиться дым, это не является неисправностью, через некоторое время он исчезнет.

- Подсоедините тостер к сетевой розетке и включите питание.
- Поместите хлеб в отделения. Установите регулятор в положение, соответствующее нужному цвету тоста. Поверните регулятор поджаривания вправо, чтобы он был установлен между отметками 1 и 5. Цифры означают увеличение уровня поджаривания. Нажмите держатель вниз.
- По завершении поджаривания держатель вернется в первоначальное положение, тост появится в отверстии. Тостер автоматически выключится. В случае застревания хлеба в тостере выключите его и отсоедините от сети, дайте остыть и извлеките хлеб.
- Запрещается использовать тостер без правильно установленного лотка для крошек.


### Использование кнопки «Cancel» (Отмена)

При нажатии кнопки «Cancel» (Отмена) автоматическое приготовление останавливается, хлеб «выскакивает» из тостера. Нажав кнопку отмены, можно прервать процесс поджаривания. Тостер можно сразу же использовать повторно.

### ОЧИСТКА

- Перед очисткой убедитесь, что тостер отсоединен от электросети.
- Запрещается помещать тостер в воду и другие жидкости.
- Для очистки отсоедините тостер от сети и дайте ему остыть, затем вытащите лоток для крошек.
- Очистите тостер от остатков хлеба, подгоревших частиц и т. д.
- Запрещается вставлять в тостер любые предметы, даже ткань.
- После очистки тостера от крошек установите лоток в правильное положение.

## ИНФОРМАЦИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ ИЗДЕЛИЯ

Обратите внимание, что данное изделие Adexi имеет следующую маркировку: 

Это означает, что это изделие запрещено утилизировать вместе с обычными бытовыми отходами, поскольку вышедшее из строя электрическое и электронное оборудование утилизируется отдельно.

Согласно директиве WEEE, каждая страна-участница обязана обеспечить соответствующий сбор, восстановление, обработку и переработку вышедшего из строя электрического и электронного оборудования. Частные хозяйства в странах ЕС могут сдавать использованное оборудование на специальные станции переработки бесплатно. В некоторых странах-участницах использованное оборудование можно в определенных случаях сдавать продавцу, у которого данное оборудование было приобретено, если взамен вы покупаете новое устройство. Для получения дополнительной информации по обращению с вышедшим из строя электрическим и электронным оборудованием обратитесь к продавцу, распространителю или же в местные органы управления.

### ГАРАНТИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА СЛЕДУЮЩИЕ СЛУЧАИ:

- Если не соблюдались вышеуказанные инструкции.
- Если в отношении прибора не велось надлежащего ухода, была применена сила, или если он был поврежден в результате какого-либо другого воздействия.
- Если неисправности или неполадки были вызваны сбоями в электросети.
- Прибор ремонтировался, модифицировался или изменялся иным способом лицом, на это не уполномоченным.

### Импортер:

Группа Adexi

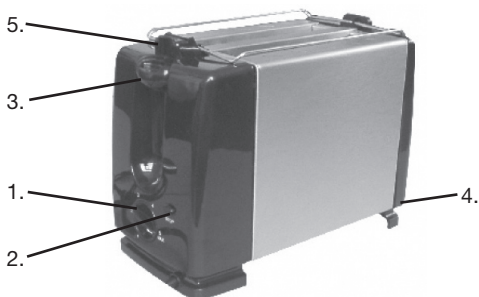
Компания не несет ответственности за возможные опечатки.

Molimo pročitajte sve instrukcije prije uporabe svog novog toastera. Preporučamo da pohranite ove upute za kasniju uporabu. Pri uporabi električnih uređaja pratite osnovne sigurnosne upute koje obuhvaćaju i slijedeće:

## VAŽNE ZAŠTITNE MJERE

- Detaljno pročitajte sve instrukcije prije uporabe.
- Ne dirati vruće površine. Ovaj toaster je opremljen „hladnim zidovima“ koji vam omogućavaju da dirate zidove kao i ručke.
- Kako bi ste se zaštitili od električnih udara, nemojte potapati kabel, utikač ili toaster u vodu ili druge tekućine tijekom uporabe ili čišćenja.
- Neophodan je nadzor kada električne aparate koriste djeca ili kada se koriste u blizini djece. **POZOR:** Djeca moraju biti svjesna potencijalne opasnosti od električnih uređaja ukoliko se netočno koriste.
- Isključite iz utičnice kada se ne koristi i prije čišćenja.
- Nemojte koristiti uređaje sa oštećenim kabelom ili utikačem ili kada su uređaji u kvaru kao ni ukoliko postoje ikakva oštećenja. Vratite uređaj autoriziranom servisu na pregled, popravku ili prilagodbu. Nemojte koristiti vani ili u kupatilu.
- Nemojte ostavljati kabel da visi sa ruba stola ili radne plohe ili na vrućoj površini.
- Nemojte ostavljati blizu vrućeg električnog ili gasnog grijača.
- Za iskopčavanje: Izvadite utikač iz utičnice u zidu.
- Ne koristiti uređaj za druge namjene.
- Prevelike namjernice, ambalažu od metalne folije ili pribor ne stavljati u toaster jer mogu izazvati električni udar.
- Možete izazvati požar prekrivanjem ili kontaktom toastera i zapaljivih materijala kao što su zavjese, draperije, zidovi i slično tijekom rada.
- Ne pokušavajte uklanjati hranu iz toastera kada je toaster priključen.
- Ne stavljajte ništa na vrh toastera tijekom uporabe.
- Ne ostavljajte ovaj uređaj bez nadzora tijekom uporabe.
- Nemojte koristiti toaster bez ladice za mrvice.
- Redovno praznite ladicu za mrvice, u suprotnom postoji opasnost od požara.

## LISTA KOMPONENTI:



1. Električna kontrola razine pečenja
2. Gumb za prekidanje
3. Ručka košarice za kruh/ značajka visokog podizanja
4. Ladica za mrvice na klizanje
5. Grijač kolača

## ZNAČAJNE TOČKE

- Uklonite ambalažu sa kruha prije stavljanja u toaster.
- Nemojte peći kruh sa šećerom ili glazurom kao ni kruh sa punjenjem.
- Nemojte peći debele komade kruha jer se mogu zaglaviti u toasteru.
- Ukoliko se kruh zaglavi u toasteru, isključite toaster iz utičnice i sačekajte da se ohladi.
- Nekoliko puta pomjerajte košaricu za kruh gore - dolje kako bi ste oslobodili kruh. Nikada nemojte koristiti metalne predmete za uklanjanje kruha.

## UPUTE ZA UPORABU

Prije prve uporabe, uključite toaster na nekoliko minuta bez kruha. Može se pojaviti dim, ovo je normalno i prestat će ubrzo.

- Uključite u utičnicu i okrenite prekidač u položaj uključeno.
- Stavite kruh u otvore. Podesite gumb u željeni položaj boje tosta. Okrenite gumb u desno između 1 i 5. Nivo pečenja se povećava u svezi sa tim. Pritisnite košaricu na dolje.
- Kada je tostiranje okončano, košarica se vraća u početni položaj i tost se pojavljuje na otvorima. Toaster se automatski isključuje. Ukoliko se kruh zaglavi u toasteru, isključite ga i izvadite iz utičnice, dozvolite da se ohladi i uklonite kruh.
- Nemojte koristiti toaster ukoliko ladica za mrvice nije u pravilnom položaju.



## Uporaba gumba za prekidanje

Pritiskom na gumb za prekidanje automatski ciklus se prekida i kruh se izbacuje. Proces pečenja kruha možete prekinuti pritiskom na dugme za prekidanje. Toaster je spreman za izravnu uporabu.

## ČIŠĆENJE

- Provjerite je li toaster isključen prije čišćenje.
- Nemojte ga stavljati na vodu ili druge tekućine.
- Prije čišćenja, isključite ga i dozvolite da se ohladi, uklonite ladicu za mrvice izvlačeći je van.
- Očistite ostatke kruha, gar i sl.
- Nikada nemojte stavljati stvari, čak ni tkanine u toaster.
- Nakon uklanjanja mrvica, vratite ladicu, vodeći računa da je u pravilnom položaju.

## INFORMACIJE O ODLAGANJU OVOG PROIZVODA

Adexi proizvodi su markirani simbolom: 

Ovo znači da se ovi proizvodi ne smiju odlagati zajedno sa običnim otpadom, jer se elektronski i električni otpad mora odlagati zasebno.

U skladu s direktivama WEEE, svaka država članica mora garantirati pravilno sakupljanje, sanaciju, rukovanje i recikliranje električnog i elektronskog otpada. Privatna domaćinstva u EU mogu odnijeti korištenu opremu u centre za recikliranje besplatno. U nekim državama članicama se u pojedinim slučajevima može korištena oprema odnijeti kod trgovca od kojeg ste opremu kupili ukoliko kupujete novu. Kontaktirajte trgovca, distributera ili lokalne vlasti za dodatne informacije o tome što vam je činiti sa električnim i elektronskim otpadom.

## GARANCIJA NE VAŽI:

- Ukoliko se niste pridržavali gore navedenih točaka.
- Ukoliko aparat nije prikladno održavan ili ukoliko je oštećen uporabom sile ili ukoliko je oštećen na drugi način.
- Kod pogrešaka ili kvarova nastali uslijed kvarova na elektroenergetskoj razdjelnoj mreži.
- Ukoliko je aparat popravlján ili mijenjan od strane neovlaštene osobe.

## Uvoznik:

Adexi group

Zadržavamo pravo na tiskarske pogreške.

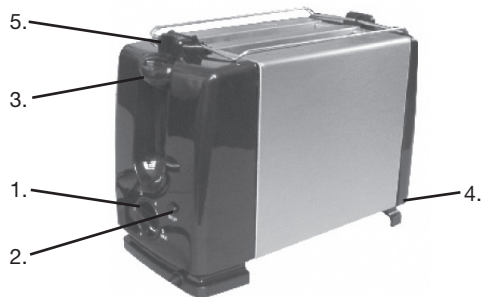
Πριν θέσετε τη νέα συσκευή σε λειτουργία, διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες. Σας συνιστούμε να φυλάξετε το εγχειρίδιο οδηγιών για μελλοντική χρήση. Κατά τη χρήση ηλεκτρικών συσκευών, πρέπει πάντα να τηρούνται βασικές προφυλάξεις ασφαλείας, όπως οι εξής:

### ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ

- Διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες, πριν από τη χρήση.
- Μην αγγίζετε τις ζεστές επιφάνειες. Αυτή η τοστιέρα είναι εξοπλισμένη με την τεχνολογία “Κρύα τοιχώματα” που σας επιτρέπει να αγγίζετε τα πλαίσια της συσκευής, καθώς και τις λαβές της τοστιέρας.
- Για δική σας προστασία από ηλεκτροπληξία, μην βυθίζετε το καλώδιο, τα βύσματα ή την τοστιέρα σε νερό ή άλλο υγρό κατά τη χρήση ή κατά τον καθαρισμό της συσκευής.
- Όταν η συσκευή χρησιμοποιείται από παιδιά ή ενώ βρίσκονται κοντά παιδιά, απαιτείται διαρκής επίβλεψη.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Τα παιδιά πρέπει να γνωρίζουν τον πιθανό κίνδυνο που μπορεί να προκύψει από ηλεκτρικές συσκευές εάν δεν χρησιμοποιηθούν σωστά.
- Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα, εφόσον δεν χρησιμοποιείται και πριν την καθαρίσετε.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ τη συσκευή εάν ένα καλώδιο ή το βύσμα της είναι κατεστραμμένο ή εάν η συσκευή δεν λειτουργεί σωστά ή έχει υποστεί οποιαδήποτε βλάβη. Επιστρέψτε τη συσκευή σε έναν εξουσιοδοτημένο μεταπωλητή για έλεγχο, επισκευή ή ρύθμιση. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικούς χώρους ή στο μπάνιο.
- Μην αφήνετε το καλώδιο να κρέμεται ελεύθερο από ένα τραπέζι ή μια επιφάνεια εργασίας και μην το αφήνετε να έρχεται σε επαφή με ζεστές επιφάνειες.
- Μην τοποθετείτε τη συσκευή πάνω ή κοντά σε πηγή γκαζιού ή ηλεκτρικού ρεύματος.
- Για να αποσυνδέσετε τη συσκευή, αφαιρέστε το βύσμα από την πρίζα του τοίχου.
- Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο για τον σκοπό για τον οποίο προορίζεται.

- Μην εισάγετε στην τοστιέρα τρόφιμα πολύ μεγάλα μεγέθους, αλουμινόχαρτο ή οικιακά σκεύη, γιατί υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.
- Επίσης, είναι πιθανό να προκληθεί φωτιά, εάν η τοστιέρα καλυφθεί ή έρθει σε επαφή με εύφλεκτα υλικά, όπως κουρτίνες, υφάσματα, τοίχους και λοιπά, ενώ βρίσκεται σε λειτουργία.
- Μην προσπαθήσετε να αφαιρέσετε τα τρόφιμα από την τοστιέρα ενώ είναι συνδεδεμένη στην πρίζα.
- Μην τοποθετείτε αντικείμενα πάνω στην τοστιέρα ενώ βρίσκεται σε λειτουργία.
- Η συσκευή δεν πρέπει να μένει χωρίς εποπτεία κατά τη χρήση της.
- Μην χρησιμοποιείτε την τοστιέρα χωρίς τον δίσκο για τα ψίχουλα.
- Αδειάζετε το δίσκο για τα ψίχουλα συχνά, διαφορετικά υπάρχει κίνδυνος να προκληθεί φωτιά.

### ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ



1. Ηλεκτρονικό ρυθμιστικό ροδίσματος
2. Κουμπί ακύρωσης
3. Μοχλός φορέα ψωμιού/ δυνατότητα ανύψωσης
4. Λαβή αφαίρεσης του δίσκου για τα ψίχουλα
5. Στήριγμα για ζέσταμα μικρών ψωμιών

### ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΣΗΜΕΙΑ

- Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας από το ψωμί, πριν το τοποθετήσετε στην τοστιέρα.
- Μην ψήνετε ψωμί με ζάχαρη ή γλάσο ή ψωμί με γέμιση.
- Μην εισάγετε φέτες ψωμιού μεγάλου πάχους, γιατί μπορεί να «κολλήσουν» μέσα στην τοστιέρα.
- Εάν το ψωμί «κολλήσει» μέσα στην τοστιέρα, αφαιρέστε το βύσμα από την

- πρίζα και αφήστε την τοστιέρα να κρυώσει.
- Μετακινήστε τον φορέα του ψωμιού επάνω και κάτω μία-δύο φορές για να αφαιρέσετε το ψωμί. Μην χρησιμοποιείτε ποτέ μεταλλικά αντικείμενα για να αφαιρέσετε το ψωμί.

### ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για πρώτη φορά, θέστε την σε λειτουργία μερικές φορές χωρίς ψωμί. Στην αρχή ενδέχεται να εμφανιστεί λίγος καπνός. Αυτό είναι φυσιολογικό και ο καπνός θα εξαφανιστεί ύστερα από λίγα λεπτά.

- Συνδέστε τη συσκευή σε μια πρίζα και ενεργοποιήστε την.
- Τοποθετήστε το ψωμί μέσα στις οπές. Τοποθετήστε τον επιλογέα ροδίσματος στη ρύθμιση που επιθυμείτε. Περιστρέψτε τον μοχλό επιλογής προς τα δεξιά μεταξύ 1 και 5. Το επίπεδο ροδίσματος αυξάνεται αναλογικά προς τους αριθμούς επιλογής. Σπρώξτε τον φορέα προς τα κάτω.
- Όταν το ψήσιμο ολοκληρωθεί, ο φορέας επιστρέφει στην αρχική του θέση και το τοστ εμφανίζεται στις οπές. Η τοστιέρα απενεργοποιείται αυτόματα. Εάν το ψωμί κολλήσει μέσα στην τοστιέρα, απενεργοποιήστε και αποσυνδέστε την τοστιέρα. Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει και αφαιρέστε το ψωμί.
- Μην χρησιμοποιείτε την τοστιέρα εάν ο δίσκος για τα ψίχουλα δεν βρίσκεται στη θέση του.


Χρήση του κουμπιού ακύρωσης Πατώντας το κουμπί Ακύρωσης, η λειτουργία της συσκευής σταματά και το ψωμί εξαγεται. Μπορείτε να διακόψετε τη διαδικασία ψησίματος πατώντας το κουμπί ακύρωσης. Η τοστιέρα είναι έτοιμη για άμεση χρήση.

### ΚΑΘΑΡΙΣΜΑ

- Πριν καθαρίσετε την τοστιέρα, βεβαιωθείτε ότι δεν είναι συνδεδεμένη στην πρίζα.
- Μην ρίχνετε ποτέ νερό ή άλλο υγρό στη συσκευή.
- Πριν καθαρίσετε τη συσκευή, αποσυνδέστε την και αφήστε την να κρυώσει. Στη συνέχεια, αφαιρέστε τον δίσκο για τα ψίχουλα, τραβώντας τον προς τα έξω.
- Καθαρίστε τη συσκευή από υπολείμματα ψωμιού, καμένα υπολείμματα τροφίμων, κ.λπ.
- Μην εισάγετε αντικείμενα, ούτε καν ύφασμα στη συσκευή.

- Αφού αφαιρέσετε τα ψίχουλα, τοποθετήστε ξανά τον δίσκο για τα ψίχουλα, φροντίζοντας να είναι στη σωστή θέση.

### ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

Σημειώστε ότι αυτό το προϊόν Adexi επισημαίνεται με αυτό το σύμβολο:  Αυτό σημαίνει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα συνήθη οικιακά απορρίμματα, δεδομένου ότι τα ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά απορρίμματα πρέπει να απορρίπτονται ξεχωριστά. Σύμφωνα με την οδηγία WEEE, κάθε κράτος-μέλος πρέπει να φροντίζει για τη σωστή συλλογή, περισυλλογή, διαχείριση και ανακύκλωση των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών απορριμμάτων. Τα ιδιωτικά νοικοκυριά στην ΕΕ μπορούν να μεταφέρουν δωρεάν τον χρησιμοποιημένο εξοπλισμό τους σε ειδικούς σταθμούς ανακύκλωσης. Σε κάποια κράτη-μέλη μπορείτε, σε ορισμένες περιπτώσεις, να επιστρέψετε τον παλιό σας εξοπλισμό στον μεταπωλητή από τον οποίο τον αγοράσατε, εάν αγοράσατε νέο εξοπλισμό. Επικοινωνήστε με τον μεταπωλητή ή τον διανομέα από τον οποίο προμηθευτήκατε τη συσκευή ή με τις δημοτικές αρχές της περιοχής σας για να λάβετε περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις ενέργειες που πρέπει να ακολουθήσετε, όσον αφορά στην απόρριψη ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών.

### Η ΕΓΓΥΗΣΗ ΔΕΝ ΙΣΧΥΕΙ ΣΤΙΣ ΕΞΗΣ ΠΕΡΙΠΤΩΣΕΙΣ:

- Εάν δεν έχουν τηρηθεί οι παραπάνω προφυλάξεις.
- Εάν η συσκευή δεν έχει συντηρηθεί κατάλληλα, εάν έχει ασκηθεί υπερβολική δύναμη στη συσκευή ή εάν έχει υποστεί ζημιά με οποιονδήποτε άλλο τρόπο.
- Σε περίπτωση σφαλμάτων ή λαθών που οφείλονται σε βλάβες στο ηλεκτρικό σύστημα διανομής.
- Εάν η συσκευή έχει επισκευαστεί ή τροποποιηθεί ή αλλάξει με οποιονδήποτε τρόπο ή από οποιοδήποτε μη εξουσιοδοτημένο άτομο.

### Εισαγωγές:

Όμιλος Adexi

Δεν φέρουμε ευθύνη για τυχόν τυπογραφικά λάθη.

## F

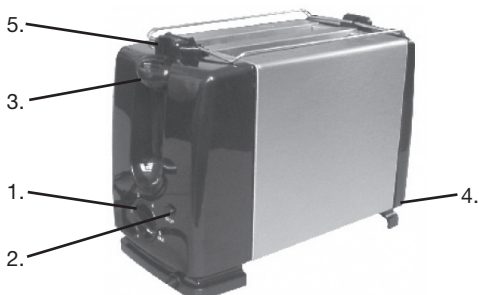
Veuillez lire toutes les instructions avant de mettre en marche votre nouveau grille-pain. Nous vous conseillons de conserver ce manuel d'utilisation pour pouvoir le consulter plus tard. Lors de l'utilisation d'appareils électriques, certaines consignes de sécurité de base doivent toujours être respectées, dont les suivantes :

### PRÉCAUTIONS IMPORTANTES

- Lisez les instructions en entier avant la mise en service.
- Évitez de toucher les surfaces chaudes. Ce grille-pain est équipé de « Cool Walls », ce qui vous permet de toucher les parois et les leviers.
- Pour éviter une décharge électrique, ne pas immerger le cordon, les fiches ou le grille-pain dans de l'eau ou tout autre liquide pendant le fonctionnement ou le nettoyage de l'appareil.
- Une étroite surveillance s'impose lorsqu'un appareil électrique est utilisé par ou près d'enfants.
- **MISE EN GARDE** : Les enfants doivent être sensibilisés aux dangers potentiels en cas de mauvaise utilisation d'appareils électriques.
- Débranchez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé et avant tout nettoyage.
- N'utilisez jamais un appareil dont le cordon ou la fiche est endommagé ou après un dysfonctionnement de l'appareil ou s'il a été endommagé d'une quelconque manière. Rapportez l'appareil à un service après vente autorisé pour le faire vérifier, réparer ou régler.
- Ne pas utiliser à l'extérieur ni dans une salle de bain.
- Ne pas laisser le cordon pendre du bord d'une table ou d'un plan de travail ou toucher une surface chaude.
- Ne pas placer sur ou près d'un brûleur à gaz chaud ou d'une plaque électrique chaude.
- Pour débrancher : retirez la fiche de la prise murale.
- N'utilisez pas cet appareil pour un autre usage que celui pour lequel il est prévu.
- N'insérez pas d'aliments trop volumineux, des paquets emballés de feuille d'aluminium ou des ustensiles dans le grille-pain, car ils risquent de provoquer un incendie ou une décharge électrique.
- Un matériel inflammable, notamment des rideaux, voilages, murs et similaire, qui recouvre ou touche un grille-pain en marche, peut provoquer un incendie.

- N'essayez jamais de débloquer des aliments avec le grille-pain branché.
- Ne posez rien sur le grille-pain lorsqu'il est en marche.
- Ne laissez pas cet appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
- N'utilisez jamais ce grille-pain sans son tiroir ramasse-miettes.
- Videz fréquemment le tiroir ramasse-miettes pour éviter les risques d'incendie.

### LISTE DES COMPOSANTS



1. Contrôle électronique du niveau de grillage
2. Bouton Annulation
3. Levier de support de pain/fonction relevage haut
4. Tiroir à miettes amovible
5. Rechauffe-viennoiseries

### POINTS IMPORTANTS

- Retirez tout matériel d'emballage du pain avant de l'insérer dans le grille-pain.
- Ne pas griller du pain recouvert de sucre ou de glaçage ou du pain farci.
- Ne pas griller des morceaux de pain épais qui peuvent rester coincés dans le grille-pain.
- Si le pain se coince dans le grille-pain, débranchez la fiche de la prise de courant et laissez refroidir le grille-pain.
- Actionnez le levier de support de pain une ou deux fois pour libérer le pain. Ne jamais utiliser d'objet métallique pour retirer le pain.

## MODE D'EMPLOI

Avant la première utilisation, mettez l'appareil en marche quelques minutes sans pain. Une fumée pourra apparaître au début ; ceci est normal et la fumée disparaîtra rapidement.

- Branchez le cordon d'alimentation sur une prise de courant et allumez celle-ci.
- Mettez le pain dans les fentes. Réglez le bouton de sélection sur la position correspondant à la couleur de toast désirée. Tournez le bouton de sélection vers la droite entre 1 et 5. Le niveau de grillage augmente au fil des nombres. Poussez le levier vers le bas.
- Lorsque le grillage est terminé, le levier revient à sa position initiale, et le pain grillé apparaît dans les fentes. Le grille-pain s'éteint automatiquement. Si le pain est coincé à l'intérieur de l'appareil, éteignez et débranchez-le, et laissez-le refroidir avant de retirer le pain.
- Le grille-pain ne doit pas être utilisé si le tiroir ramasse-miettes n'est pas correctement en place.

### Utilisation du bouton Annulation

Lorsque vous appuyez sur le bouton Annulation, le cycle automatique est interrompu et le pain est éjecté. Vous pouvez interrompre le processus de grillage en appuyant sur le bouton Annulation. Le grille-pain est tout de suite prêt à être réutilisé.

### NETTOYAGE

- Assurez-vous que le grille-pain est débranché avant tout nettoyage.
- Ne plongez jamais l'appareil dans de l'eau ou tout autre liquide.
- Avant le nettoyage, débranchez l'appareil et laissez-le refroidir, puis retirez le tiroir ramasse-miettes en le tirant vers vous.
- Enlevez les restes de pain, miettes carbonisées, etc.
- N'insérez jamais aucun objet, même un chiffon, dans le grille-pain.
- Une fois que les miettes sont enlevées, remettez le tiroir en place en vous assurant que sa position est correcte.

## INFORMATION SUR L'ÉLIMINATION DE CE PRODUIT.

Veuillez noter que ce produit Adexi porte le symbole suivant :

Cela signifie que ce produit ne doit pas être éliminé avec les déchets ménagers mais doit faire l'objet d'un traitement spécifique pour déchets électriques et électroniques.

Selon la directive WEEE, chaque état membre doit assurer la collecte, la récupération, le traitement et le recyclage des déchets électriques et électroniques. Dans l'Union Européenne, les ménages privés peuvent gratuitement déposer leur équipement usagé dans des centres de revalorisation (déchetteries). Dans certains états membres, vous pouvez dans certains cas retourner l'équipement usagé au vendeur auprès duquel vous l'aviez acheté, à condition de racheter un nouvel équipement. Contactez votre vendeur, le distributeur ou les autorités municipales pour plus d'information sur la façon d'éliminer les déchets électriques et électroniques.

### LA GARANTIE DEVIENT CADUQUE :

- En cas de non-respect des points précédents.
- Si l'appareil n'a pas été correctement entretenu, s'il a été traité avec violence ou bien endommagé d'une autre façon.
- En cas de défauts dus à des défaillances du système de distribution d'électricité.
- Si l'appareil a été réparé, modifié ou changé d'une quelconque façon ou par une personne non autorisée.

### Importateur :

Adexi group

Sous réserve de fautes d'impression.



## Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>